

|                                                    |                                       |
|----------------------------------------------------|---------------------------------------|
| Stanowisko:<br>(nie należy używać skrótów)         | Monter rur okrętowych                 |
| Kod ISCO:<br>(należy go sprawdzić w portalu EURES) | 7126                                  |
| Opis stanowiska/ zakres obowiązków:                | montaż rur w stoczni, praca zespołowa |
| Liczba etatów:                                     | 2                                     |
| Miejsce zatrudnienia – kraj:                       | Finlandia                             |

#### DANE PODMIOTU OFERUJĄCEGO PRACĘ

|                                                                                |                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Status:<br>(pracodawca/ agencja pracy tymczasowej/ agencja pośrednictwa pracy) | pracodawca                                                                                                           |
| Nazwa:                                                                         | Aputeam Oy                                                                                                           |
| Adres:                                                                         | ul. Eerikinkatu 2 b 16, FI- 20100 Turku, Finlandia, tel.: 00 358 505224160                                           |
| Kraj:                                                                          | Finlandia                                                                                                            |
| Telefon (z kodem kraju):                                                       | 00 358 505224160 FI                                                                                                  |
| Fax:                                                                           |                                                                                                                      |
| E-mail:                                                                        | satu.seppala@aputeam.fi                                                                                              |
| Strona internetowa:                                                            | <a href="https://aputeam.fi/">https://aputeam.fi/</a>                                                                |
| Krótki opis działalności gospodarczej <sup>i</sup> :                           | Agencja pracy tymczasowej wspomagająca pracodawców w potrzebach rekrutacyjnych personelu wszystkich branż od 2011 r. |

#### MIEJSCE PRACY<sup>ii</sup>

|                                                                                                                                                                                                      |                                                                            |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| Lokalizacja:<br>[siedziba główna/ filia/ siedziba pracodawcy docelowego (w przypadku agencji pracy tymczasowej)/ miejsce oddelegowania pracownika/ inne – jakie]                                     | siedziba pracodawcy docelowego                                             |
| Powód oddelegowania pracownika:<br>[należy wypełnić wyłącznie w przypadku gdy miejsce pracy nie jest główną siedzibą/ filią/ siedzibą pracodawcy docelowego (w przypadku agencji pracy tymczasowej)] | Wykonywanie pracy u klienta agencji.                                       |
| Nazwa firmy:                                                                                                                                                                                         | Aputeam Oy                                                                 |
| Adres:                                                                                                                                                                                               | ul. Eerikinkatu 2 b 16, FI- 20100 Turku, Finlandia, tel.: 00 358 505224160 |
| Kraj:                                                                                                                                                                                                | Finlandia                                                                  |

#### WYMAGANIA

|                                                    |                       |                                                                                      |
|----------------------------------------------------|-----------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| Wykształcenie:                                     | zasadnicze zawodowe   | mechaniczne                                                                          |
| Doświadczenie zawodowe:                            |                       |                                                                                      |
| Znajomość języków:                                 | Język<br>1. angielski | Poziom<br>1. B1 - średnio zaawansowany w mowie<br>B1 - średnio zaawansowany w piśmie |
| Uprawnienia/ dyplomy/ dokumenty (np. prawo jazdy): |                       |                                                                                      |

|                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|-------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Inne istotne wymagania: | Wymagane doświadczenie zawodowe w montażu rur - mile widziane w stoczni – 1-5 lat. Mile widziane doświadczenie nabyte w Finlandii. Umiejętność wykonywania pracy w zespole. Profesjonalne podejście do pracy, wykonywanie pracy z zaangażowaniem, wysoka motywacja do pracy, punktualność, zorganizowanie, umiejętność szybkiej adaptacji do nowych warunków i szybkiego uczenia się nowych czynności, dobra kondycja fizyczna. Zdolność do analitycznego myślenia i dobrego planowania pracy. |
|-------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

### WYNAGRODZENIE I WARUNKI ZATRUDNIENIA

|                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                  |                                                               |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|--|
| Wysokość pensji brutto:                                                                                                                | 16,50                                                                                                                                                                                            |                                                               |  |
| Wysokość pensji netto:                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                  |                                                               |  |
| Waluta, w jakiej wypłacana jest pensja:                                                                                                | Euro                                                                                                                                                                                             |                                                               |  |
| Rodzaj stawki wynagrodzenia:<br>(godzinowa/ tygodniowa/ miesięczna/ roczna/ inna)                                                      | Czasowy ze stawką godzinową                                                                                                                                                                      |                                                               |  |
| Premie:                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                  |                                                               |  |
| Dodatkowe świadczenia<br>(zakwaterowanie, wyżywienie, koszty związane ze zmianą miejsca zamieszkania, koszty podróży itp.):            | pracodawca daje możliwość zakwaterowania, Wynagrodzenie w wysokości 16,50-18 Euro za godzinę. Pracodawca zapewnia zakwaterowanie w kwocie 50 Euro tygodniowo, ubezpieczenie od wypadków w pracy. |                                                               |  |
| Nazwa firmy, z którą zostanie podpisana umowa:                                                                                         | Aputeam Oy                                                                                                                                                                                       |                                                               |  |
| Rodzaj umowy:<br>(umowa o pracę, umowa zlecenia, wolontariat, praktyka zawodowa/ staż, praca zdalna, agencja pracy tymczasowej, inne): | umowa o pracę                                                                                                                                                                                    |                                                               |  |
| Wymiar czasu pracy<br>(praca na pełen etat/ część etatu):                                                                              | pełny wymiar                                                                                                                                                                                     |                                                               |  |
| Czas trwania umowy:<br>(nieokreślony/ określony)                                                                                       | nieokreślony                                                                                                                                                                                     | Data wygaśnięcia umowy (w przypadku umowy na czas określony): |  |
| Liczba godzin tygodniowo:                                                                                                              | 40,00                                                                                                                                                                                            |                                                               |  |
| Zmiany i praca w dni wolne:                                                                                                            | .                                                                                                                                                                                                |                                                               |  |
| Data rozpoczęcia:                                                                                                                      | 2025-08-18                                                                                                                                                                                       |                                                               |  |
| Inne informacje:                                                                                                                       | .                                                                                                                                                                                                |                                                               |  |

### SPOSÓB SKŁADANIA WNIOSKU

|                                                                                                                 |                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Wymagane dokumenty<br>(list motywacyjny, CV itp.):                                                              | CV                                                                                                      |
| Język, w którym muszą być sporządzone przedkładane dokumenty:                                                   | angielski                                                                                               |
| Do kogo należy wysłać dokumenty:<br>(do pracodawcy/ doradcy EURES)                                              | do pracodawcy                                                                                           |
| Gdzie należy wysłać dokumenty:<br>(adres, adres e-mail, nr faksu z kodem kraju itp.)                            | e-mail: agnese.kuze@aputeam.fi<br>W tytule maila proszę dopisać "pipe fitter".                          |
| Dane teleadresowe doradcy EURES lub przedstawiciela pracodawcy:<br>(nazwisko, adres, telefon, fax, e-mail itp.) | Asystent EURES Marcin Czajkowski<br>e-mail: marcin.czajkowski@wup.podlaskie.eu<br>Tel. 85 74 97 264/235 |

### DODATKOWE INFORMACJE

|                       |
|-----------------------|
| Tel. 85 74 97 264/235 |
|-----------------------|

### WAŻNOŚĆ

|                                                                   |            |
|-------------------------------------------------------------------|------------|
| Data publikacji:                                                  | 2025-07-29 |
| Termin przedkładania podań o pracę / zakończenia ważności oferty: | 2025-08-08 |

**Uprzejmie informujemy, że skontaktujemy się wyłącznie z wybranymi kandydatami.**

#### UWAGA:

1. Umowa z zagranicznym pracodawcą jest zawierana, co do zasady, zgodnie z prawem kraju zatrudnienia. Oznacza to, że wszystkie

*EURES (Europejskie Służby Zatrudnienia) to sieć współpracy pomiędzy Komisją Europejską, Publicznymi Służbami Zatrudnienia krajów UE/ EOG oraz innych organizacji partnerskich, w celu dostarczania informacji, usług pośrednictwa pracy i poradnictwa zawodowego dla pracodawców i pracowników chcących skorzystać z zasady wolnego przepływu osób*

roszczenia odnośnie warunków, które obejmuje umowa, można kierować wyłącznie do odpowiedniego sądu w kraju zatrudnienia. Publiczne służby zatrudnienia (EURES) nie mogą pośredniczyć ani reprezentować pracownika w sądzie kraju zatrudnienia w przypadku sporu z pracodawcą.

2. Publiczne służby zatrudnienia (EURES) dokładają wszelkich starań, aby zapewnić rzetelność i wiarygodność ofert pracy zgłoszonych w lokalnym urzędzie pracy. Należy wyjaśnić, że oferta pracy została zgłoszona przez stronę trzecią i EURES nie odpowiada za ewentualne rozbieżności między warunkami pracy określonymi w ofercie pracy i warunkami oferowanymi przez potencjalnego pracodawcę.

3. Publiczne służby zatrudnienia (EURES) informują, że będą zbierać, przetwarzać i przekazywać potencjalnym pracodawcom zgodnie z przepisami dotyczącymi ochrony danych osobowych wszystkie dane osobowe dostarczone przez osoby poszukujące pracy.

<sup>i</sup>Informacje o firmie, takie jak: status prawny, sektor, typ działalności, rodzaj produktów lub świadczonych usług, data rozpoczęcia działalności gospodarczej, liczba pracowników itp.

<sup>ii</sup>Miejsce, w którym będzie wykonywana praca. Należy wypełnić w przypadku gdy:

- 1) miejsce wykonywania pracy jest inne niż siedziba podmiotu oferującego pracę,
- 2) pracę oferuje agencja pośrednictwa pracy/ agencja pracy tymczasowej.